

# Levico Terme m 507



| Hotel                               | telefono                         | referimento    |
|-------------------------------------|----------------------------------|----------------|
| 1                                   | Grand Hotel Bellavista           | 0461 706136 D2 |
| 2                                   | Imperial G. Hotel Terme          | 0461 706104 G3 |
| 3                                   | Aaritz Garni                     | 0461 706427 F2 |
| 4                                   | Acler                            | 0461 706167 F3 |
| 5                                   | All'Elite                        | 0461 706283 E2 |
| 6                                   | Al Salus                         | 0461 706328 E2 |
| 7                                   | Al Sorriso                       | 0461 707029 C3 |
| 8                                   | Ambassador                       | 0461 707101 C2 |
| 9                                   | Antica Rosa                      | 0461 706154 E3 |
| 10                                  | Antoniolli                       | 0461 706032 C4 |
| 11                                  | Ariston                          | 0461 701482 C2 |
| 12                                  | Bavaria                          | 0461 707599 D5 |
| 13                                  | Bellarìa                         | 0461 706595 J3 |
| 14                                  | Claudia                          | 0461 706596 F2 |
| 15                                  | Concordia                        | 0461 706230 E3 |
| 16                                  | Cristallo                        | 0461 706427 F2 |
| 17                                  | Daniela                          | 0461 706213 G4 |
| 18                                  | Dolomiti                         | 0461 706022 C4 |
| 19                                  | Eden                             | 0461 706103 E2 |
| 20                                  | Family Primavera                 | 0461 706193 E4 |
| 21                                  | Florida                          | 0461 706400 C2 |
| 22                                  | Hotel Villa Regina               | 0461 707713 E3 |
| 23                                  | La Pace                          | 0461 706117 E2 |
| 24                                  | Levico                           | 0461 706335 D1 |
| 25                                  | Liberty                          | 0461 701521 E2 |
| 26                                  | Lucia                            | 0461 706229 F3 |
| 27                                  | Miralago                         | 0461 706359 D1 |
| 28                                  | Pedrotti                         | 0461 706147 E3 |
| 29                                  | Rocca                            | 0461 706236 E2 |
| 30                                  | Romanda                          | 0461 707122 F3 |
| 31                                  | Sandro                           | 0461 706164 F2 |
| 32                                  | Scaranò                          | 0461 706810 J2 |
| 33                                  | Sport                            | 0461 706297 C3 |
| 34                                  | Terminus                         | 0461 706453 E2 |
| 35                                  | Villa Flora                      | 0461 706311 G5 |
| 36                                  | Vittoria                         | 0461 706430 E3 |
| 37                                  | Al Brenta                        | 0461 706131 D5 |
| 38                                  | Garden                           | 0461 706300 E2 |
| 39                                  | Park Hotel Du Lac - Al lago      | 0461 706590 B2 |
| 40                                  | Nazionale                        | 0461 706143 F3 |
| 41                                  | Vecchia Fattoria                 | 0461 700242 E4 |
| 42                                  | Cacciatore - Loc. Prati di Monte | 0461 701575 H1 |
| 43                                  | Ideal                            | 0461 706701 H4 |
| 44                                  | Miravalle                        | 0461 700080 J5 |
| <b>Affittacamere e B&amp;B</b>      |                                  |                |
| 46                                  | Al Parco                         | 0461 706183 F3 |
| 47                                  | B&B Alla Loggia dell'Imp.        | 0461 706261 F3 |
| 48                                  | B&B Da Edo                       | 0461 707109 H3 |
| 49                                  | B&B Domus Flavia                 | 0461 707199 F2 |
| 50                                  | B&B Le Ciliegie - Novaledo       | 0461 720011    |
| 51                                  | B&B Renè                         | 0461 038199    |
| <b>Campeggi - Area sosta camper</b> |                                  |                |
| 52                                  | Due Laghi                        | 0461 706290 B6 |
| 53                                  | Levico                           | 0461 706491 B4 |
| 54                                  | Jolly                            | 0461 706934 C5 |

|    |  |   |    |   |
|----|--|---|----|---|
| 0  | Hotel  | Carabinieri<br>Stadtpolizei<br>Police                                     | P  | Parcheggio<br>Parkplatz<br>Parking area                         |
| 1  | Agenzia viaggi<br>Reisebüro<br>Travel Agency                       | Disoteca<br>Discothek<br>Dancing  | 1  | Parco giochi<br>Kinderspielplatz<br>Children's playground       |
| 2  | S.A.T. sede<br>Ass. Micologica                                     | Distributore di benzina<br>Tankstelle<br>Petrol station                   | 2  | Percorso vita<br>Trimm-dich-Platz<br>Outdoor training field     |
| +  | Ambulatorio<br>Ambulatorium<br>General Surgery                     | Farmacia<br>Apothek<br>Chemist's shop                                     | +  | Permesso luoghi<br>Fitzersommerjagdgenehmigung<br>Museum permit |
| \$ | Banca<br>Bank  | Farmacia autobus<br>Bushaltestelle<br>Bus stop                            | \$ | Permesso pesca<br>Angelfischerei<br>Fishing permit              |
| B  | Biblioteca<br>Bibliothek<br>Library                                | Teatro<br>Theater<br>Theatre  | B  | Piscina coperta<br>Hallenbad<br>Swimming pool                   |
| B  | Biotopo<br>Biotop  | Ufficio informazioni<br>Informationsbüro<br>Information                   | B  | Piste da sci<br>Skigebiet<br>Ski resort                         |
| B  | Bocce<br>Bocciahahn<br>Bowling greens                              | Montaggio<br>Rahlschule<br>Riding ground                                  | B  | Ufficio postale<br>Postamt<br>Post office                       |
| C  | Camping  | Minigolf  | C  | Spagnia libera<br>Freibad<br>Public beach                       |
| A  | Autoriparazioni<br>Reparaturwerkstätten<br>Car Assistance Stations | Municipio<br>Rathaus<br>Townhall  | A  | Stazione ferroviaria<br>Bahnhof<br>Train station                |
| C  | Campo sportivo<br>Sportplatz<br>Sport ground                       | Noleggio barche<br>Bootverleih<br>Boat hiring                             | C  | Terme<br>Thermen<br>Spa   |
| T  | Tennis   | Noleggio mountain bike<br>Mountain bike Verleih<br>Mountain bike for hire | T  | Vigili del fuoco<br>Feuerwehr<br>Fire brigade                   |
| R  | Ricicli<br>Imbiss<br>Rest stop                                     |   | R  |   |

...nelle serate di luglio e agosto tanti appuntamenti e negozi aperti...

**MARTEDÌ**

**Musica Banda**

Concerti di Bande Musicali



**MERCOLEDÌ**

**In Canto popolare**

VI Festival corale canti di montagna e popolari



**GIOVEDÌ**

**Serata dell'ospite**

Musica, ballo, karaoke animazione per bambini e degustazioni



**VENERDÌ**

**Le vie del Suono**

IV Rassegna musica jazz



**SABATO**

a luglio  
**Estateatro**  
ad agosto  
**Cabaret**



## LEVICO TERME

ABITANTI/EINWOHNER/INHABITANTS: 7.414

ALTITUDINE/HÖHE Ü/M/ALTITUDE: 507 m s.l.m.

CAP/POSTLEITZAHL/POSTAL CODE: 38056

Azienda per il Turismo VALSUGANA

Lagorai - Terme - Laghi/  
FREMDENERKEHRSAMT/TOURIST BOARD

Villa Sissi - Località Parco 3  
Viale Vittorio Emanuele 3  
tel. 0461 727700 - fax 0461 727799 - n. verde 800-018925  
e mail: info@valsugana.info - www.valsugana.info



### AGENZIA VIAGGI/REISEBÜRO/TRAVEL AGENCY

- Betulle Viaggi, Viale Vittorio Emanuele 3 tel. 0461 706503

### AUTOBUS FERMATE/BUSHALTESTELLEN/BUS STOPS

- Piazza Medici
- Autostazione - biglietteria presso ETA BETA, Corso Centrale 38, tel. 0461 706215
- Ristorante Al Brenta

### BANCHE/BANKEN/BANKS

- Cassa Rurale di Levico Terme, Via Dante 3 tel. 0461 710000 - fax 0461 707844 - 8.00-13.00
- Filiale Via A. Avancini - tel. 0461 710123 8.00-13.05 / 14.25-15.45

### BIBLIOTECA COMUNALE/GEMEINDEBIBLIOTHEK/ MUNICIPAL LIBRARY

c/o Municipio, Via Marconi 6, tel. 0461 710206  
Orario estivo/Öffnungszeiten/Opening:  
lun./Mo. chiuso/geschl./closed, dal mart. al sab./von Di. bis Sa./from Tu. to Sa.10-12/15-18.30,  
ven./Fr. 10-12/15-18.30/20.30 - 22.00 - internet free

### CHIAMATE TELEFONICHE D'URGENZA/ NOTRUF/EMERGENCIES AND FIRST AID

- Carabinieri/Stadtpolizei Police, Caserma, tel. 0461 706113
- Guardia medica/Ärztlicher Sonntags-und Nachtdienst/ Doctor on duty on Sunday and at night Poliambulatorio, Via Slucca de Matteoni, tel. 0461 727700 / 118 (20.00-8.00);
- Servizio pubblico trasporto infermi/ Krankenwagen/Ambulances Pergine, Via S. Pietro, tel. 0461 531085, pronto intervento tel.118

- Soccorso alpino Cai-Sat/Bergwacht/Mountain rescue service CAI-SAT, tel. 118, info tel. 0461 706192
- Soccorso stradale/Abschleppdienst/Car-recovery service Soccorso ACI: Zanei, tel. 0461 706549 - 803116
- Vigili del Fuoco/Feuerwehr/Fire Brigade Corso Centrale, tel. 0461 706222/115
- Vigili Urbani/Stadtpolizei/Town Police Piazza Garollo, tel. 0461 710234 - 0461 502580

### FERROVIA/BAHNHOF/RAILWAY STATION

- Stazione F.S., Linea Trento - Venezia, Viale Stazione

### FUNGHI/PILZE/MUSHROOMS

Per le modalità della raccolta funghi rivolgersi al Municipio (tel. 0461 710211) o all'A.P.T. Valsugana (tel. 0461 706101)/Informationen beim Rathaus oder Fremdenverkehrsamt/Information at the Town Hall or at the Tourist Board

### MERCATO/MARKT/MARKET

Ogni secondo e quarto lunedì del mese/Jeden II<sup>o</sup> u. IV<sup>o</sup> Montag/Every II<sup>nd</sup> and IV<sup>th</sup> Monday (8.00-13.00)  
Viale Rovigo - Via Avancini

### NOLEGGI/VERLEIHE/RENTALS

- Barche, Pedalò, Canoe/Boote, Tretboote, Kanus/Boats, Pedalos, Canoes
- La Taverna, località Lago tel. 0461 706590
- Lido - Viale Lido, tel. 0461 701477
- Biciclette e mountain bike - vendita e riparazione
- Cetto Cicli, Corso Centrale 1, tel. 0461 701314

### OSPEDALI/KRANKENHÄUSER/HOSPITALS

- Centro S. Chiara, Largo Medaglie d'Oro, Trento tel. 0461 903111

- Ospedale Civile S. Lorenzo, Viale Vicenza 9 Borgo Valsugana, tel. 0461 753125

### PARCO GIOCHI/KINDERSPIELPLATZ/PLAYGROUND

- Giardini Salus, Viale Vittorio Emanuele
- Spiaggia Libera, Via Segantini
- Parco giochi, Viale Lido

### POSTE E TELEGRAFIE/POSTAMT/POST OFFICE

- Via Dante 13, tel. 0461 719949  
Orario/Öffnungszeiten/opening: lun./Mo. - ven./Fr. 8.10-13.40, sab./Sa. 8.10-12.20

### RISTORANTI/RESTAURANTS

- Al Conte, Via Regia 8, tel. 0461 702302
- Boivin, Via Garibaldi 9, tel. 0461 701670
- La Cantinota, Via Trieste 1, tel. 0461 701699
- Millenium, Viale Vittorio Emanuele 50 tel. 0461 703012
- Papillon - Via Giannettini 9, tel. 0461 706341
- Vecchia Fontana, Piazza Venezia 5 tel. 0461 706366

### SERVIZI SANITARI/ÄRZTLICHE DIENSTE/ HEALTH SERVICES

- Azienda Prov.le per i Servizi sanitari/Örtliche Krankenkasse/Local Health Service Via Slucca de Matteoni, tel. 0461 727811

### SPORT

- Campo sportivo/Sportplatz/Sports ground Stadio Comunale, Viale Lido, Via Segantini
- Deltaplano, parapendio/Drachenfliegen, Gleitschirm/ Hang-gliding, paragliding
- Club Volo Libero Trentino, tel. 338 1796534/ 328 7458907

- Escursionismo, alpinismo e scialpinismo/ Bergwandern,Tourenski/Hiking, ski-touring Scuola di Sci Panarotta - Guide Alpine tel. 347 5044450
- Nuoto e Palestra Palazzetto dello sport/Schwimm-und Turnhalle/ Swimming-pool gymnasium
- Piazza Generale dalla Chiesa, tel. 0461 700373
- Percorso vita/Trimm-Dich-Pfad/Fitness Ground Loc. Guizza
- Pesca/Angeln/Fishing Permessi/Erlaubnis/Permit: La Taverna, tel. 0461 706590
- Albergo Sport, tel. 0461 706297
- Ristorante Al Brenta, tel. 0461 706131
- Camping Levico, tel. 0461 706491
- Sci/Ski/Skiing Panarotta 2002 - Piste/Pisten/Pists 18 km Vezzena - Fondo/Langlauf/Cross Country Piste/Pisten/Pists 50 km
- Tennis - Associazione Tennis - Parco Belvedere tel. 333 2739341

### STABILIMENTI BALNEARI/BADEANSTALTEN/BATHING ESTABLISHMENTS

- La Taverna, località Lago 3, tel. 0461 706590
- Lido, Viale Lido, tel. 0461 701477
- Spiaggia libera, Viale Segantini

### TAXI E AUTONOLEGGI

- Martina Matteo, tel. 0461 706503/348 8848918
- Margoni Diego, tel. 339 6565744

### TERME/THERMEN/SPA

- Stabilimento termale, Viale Vittorio Emanuele 10, tel. 0461 706481/0461 706077



## VETRIOLO TERME

(km 12 da/von/from Levico Terme - S.P. n° 11)

CAP/POSTLEITZAHL/POSTAL CODE: 38056



### MINIMARKET

- Bar Maso Al Vetriolo Vecchio, Vetriolo tel. 0461 701564

### NOLEGGI VERLEIHE RENTALS

- Mountain bike Slittini/Schlitten/Sledges Racchette da neve/Schneereifen/Snow-shoes Maso Al Vetriolo Vecchio, Vetriolo tel. 0461 701564

### RISTORANTE

- Aurora, tel. 0461 706467
- Cacciatore, tel. 348 4437692
- Compet, tel. 0461 706466
- Roma, tel. 0461 707910

### TERME/THERMEN/SPA

- Stabilimento termale/Kurhaus/Spa tel. 0461 701835

### STAZIONE SCIISTICA "PANAROTTA 2002" SKIORT/SKIING RESORT

- Direzione Impianti risalita/Skianlagen/Lifts tel. 0461 706757/701632
- Scuola Sci Panarotta/Skischule/Skiing school tel. 347 5044450